

# COM(2016) 366 final

ASSEMBLÉE NATIONALE

QUATORZIÈME LÉGISLATURE

SÉNAT

SESSION ORDINAIRE DE 2015-2016

---

---

Reçu à la Présidence de l'Assemblée nationale  
le 16 juin 2016

---

---

Enregistré à la Présidence du Sénat  
le 16 juin 2016

## TEXTE SOUMIS EN APPLICATION DE L'ARTICLE 88-4 DE LA CONSTITUTION

PAR LE GOUVERNEMENT,

À L'ASSEMBLÉE NATIONALE ET AU SÉNAT

**Proposition de règlement d'exécution du Conseil** remplaçant les listes des procédures d'insolvabilité, des procédures de liquidation et des syndics figurant aux annexes A, B et C du règlement (CE) n° 1346/2000 relatif aux procédures d'insolvabilité .

**E 11249**



Bruxelles, le 10 juin 2016  
(OR. en)

10142/16

---

---

**Dossier interinstitutionnel:  
2016/0167 (NLE)**

---

---

JUSTCIV 170

**PROPOSITION**

---

Origine:	Pour le Secrétaire général de la Commission européenne, Monsieur Jordi AYET PUIGARNAU, Directeur
Date de réception:	7 juin 2016
Destinataire:	Monsieur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Secrétaire général du Conseil de l'Union européenne
N° doc. Cion:	COM(2016) 366 final
Objet:	Proposition de RÈGLEMENT D'EXÉCUTION DU CONSEIL remplaçant les listes des procédures d'insolvabilité, des procédures de liquidation et des syndics figurant aux annexes A, B et C du règlement (CE) n° 1346/2000 relatif aux procédures d'insolvabilité

---

Les délégations trouveront ci-joint le document COM(2016) 366 final.

---

p.j.: COM(2016) 366 final



Bruxelles, le 7.6.2016  
COM(2016) 366 final

2016/0167 (NLE)

Proposition de

**RÈGLEMENT D'EXÉCUTION DU CONSEIL**

**remplaçant les listes des procédures d'insolvabilité, des procédures de liquidation et des syndics figurant aux annexes A, B et C du règlement (CE) n° 1346/2000 relatif aux procédures d'insolvabilité**

## EXPOSÉ DES MOTIFS

### 1. CONTEXTE DE LA PROPOSITION

- **Justification et objectifs de la proposition**

L'annexe A du règlement (CE) n° 1346/2000 du Conseil (ci-après le «règlement») énumère les procédures d'insolvabilité visées à l'article 2, point a), dudit règlement. Son annexe B énumère les procédures de liquidation visées à l'article 2, point c), et l'annexe C dresse la liste des syndicats visés à l'article 2, point b).

Les annexes du règlement (CE) n° 1346/2000 du Conseil ont été modifiées en dernier lieu par le règlement d'exécution (UE) n° 663/2014 du Conseil du 5 juin 2014.

En décembre 2015, la Pologne a notifié à la Commission une réforme substantielle de sa législation interne sur les restructurations, prenant effet à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2016, et a demandé de modifier les listes figurant aux annexes A, B et C du règlement en conséquence. Conformément à l'article 1<sup>er</sup>, paragraphe 1, et à l'article 2, point a), du règlement, comme l'a confirmé l'interprétation de la Cour de justice de l'Union européenne, les procédures nationales ne constituent des «procédures d'insolvabilité» dans le cadre du règlement que si elles sont inscrites dans la liste figurant à l'annexe A dudit règlement<sup>1</sup>. Par conséquent, les procédures nationales qui ne sont pas explicitement mentionnées à l'annexe A ne sont pas concernées par le règlement.

La Commission a soigneusement analysé la demande de la Pologne afin de garantir la conformité de la notification avec les exigences du règlement.

Il convient dès lors de modifier le règlement (CE) n° 1346/2000 en conséquence.

- **Cohérence avec les dispositions existantes dans le domaine d'action**

Le règlement est un instrument important de coopération judiciaire en matière civile au niveau de l'UE. Pour un traitement efficace des cas d'insolvabilité transfrontière concernant des débiteurs dont le centre des intérêts principaux se trouve dans un État membre, il faut que le champ d'application du règlement reflète la situation réelle de la législation nationale en matière d'insolvabilité.

Le règlement a été abrogé par le règlement (UE) 2015/848 du Parlement européen et du Conseil du 20 mai 2015 relatif aux procédures d'insolvabilité (refonte). Ce dernier règlement ne s'appliquera toutefois qu'à compter du 26 juin 2017; en outre, le règlement continuera de jouer un rôle même après cette date étant donné que l'article 84 du règlement de refonte dispose que «le règlement (CE) n° 1346/2000 continue de s'appliquer aux procédures d'insolvabilité relevant du champ d'application dudit règlement et qui ont été ouvertes avant le 26 juin 2017».

- **Cohérence avec les autres politiques de l'Union**

Le règlement joue un important rôle de soutien à la liberté d'établissement et à la libre circulation des personnes.

---

<sup>1</sup> Arrêt de la Cour de justice de l'Union européenne du 22 novembre 2012 dans l'affaire C-116/11, Bank Handlowy, ECLI:EU:C:2012:739, points 32 à 36.

## **2. BASE JURIDIQUE, SUBSIDIARITÉ ET PROPORTIONNALITÉ**

### **• Base juridique**

La proposition est fondée sur l'article 45 du règlement (CE) n° 1346/2000.

### **• Subsidiarité (en cas de compétence non exclusive)**

La proposition relève de la compétence exclusive de l'Union européenne. Le principe de subsidiarité ne s'applique donc pas.

### **• Proportionnalité**

La proposition respecte le principe de proportionnalité pour les raisons exposées ci-après.

La proposition de la Commission remplace les listes correspondant à la Pologne des annexes A, B et C du règlement (CE) n° 1346/2000 du Conseil par de nouvelles listes qui tiennent compte des informations notifiées par cet État membre. Les listes ne peuvent être modifiées d'aucune autre manière.

Le règlement est directement applicable dans les États membres et n'exige aucune mesure de mise en œuvre. Étant publié au Journal officiel de l'Union européenne, son contenu est donc accessible à toutes les parties intéressées.

### **• Choix de l'instrument**

L'instrument proposé est un règlement.

Le choix d'un autre instrument serait inadéquat pour les raisons ci-après.

En vertu de l'article 45 du règlement (CE) n° 1346/2000 du Conseil, les annexes du règlement ne peuvent être modifiées que par le Conseil à l'initiative des États membres ou sur proposition de la Commission.

La Pologne a notifié à la Commission de nouvelles modifications des listes figurant dans les annexes. La Commission propose en conséquence au Conseil de modifier les annexes du règlement.

## **3. RÉSULTATS DES ÉVALUATIONS EX POST, DES CONSULTATIONS DES PARTIES INTÉRESSÉES ET DES ANALYSES D'IMPACT**

Les modifications envisagées ont un caractère strictement technique. Elles ne contiennent aucune modification de fond du règlement lui-même. Par conséquent, la mesure proposée constitue une codification officielle d'un texte législatif au sens de l'accord interinstitutionnel du 20 décembre 1994<sup>2</sup>. Pour de telles initiatives, conformément aux lignes directrices de la Commission européenne pour une meilleure réglementation, une analyse d'impact n'est pas nécessaire.

En outre, la Commission n'avait d'autre choix, en vertu de l'article 45 du règlement, que de donner suite à la demande de la Pologne de lancer la procédure législative nécessaire, dans la

---

<sup>2</sup> JO C 102 du 4 avril 1996, p. 2.

mesure où elle satisfait aux conditions énoncées dans le règlement. Les travaux préparatoires menés en vue de l'adoption de la présente proposition n'ont nécessité aucune nouvelle expertise.

#### **4. INCIDENCE BUDGÉTAIRE**

La proposition n'a pas d'incidence budgétaire.

Proposition de

**RÈGLEMENT D'EXÉCUTION DU CONSEIL**

**remplaçant les listes des procédures d'insolvabilité, des procédures de liquidation et des syndics figurant aux annexes A, B et C du règlement (CE) n° 1346/2000 relatif aux procédures d'insolvabilité**

LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu le traité sur le fonctionnement de l'Union européenne,

vu le règlement (CE) n° 1346/2000 du Conseil du 29 mai 2000 relatif aux procédures d'insolvabilité<sup>3</sup>, et notamment son article 45,

vu la proposition de la Commission européenne,

considérant ce qui suit:

- (1) Les annexes A, B et C du règlement (CE) n° 1346/2000 énumèrent les dénominations données dans la législation nationale des États membres aux procédures et aux syndics auxquels s'applique ledit règlement. L'annexe A énumère les procédures d'insolvabilité visées à l'article 2, point a), dudit règlement. L'annexe B énumère les procédures de liquidation visées à l'article 2, point c), dudit règlement et l'annexe C énumère les syndics visés à son article 2, point b).
- (2) Le 4 décembre 2015, la Pologne a notifié à la Commission, en vertu de l'article 45 du règlement (CE) n° 1346/2000, des modifications à apporter aux listes figurant aux annexes A, B et C dudit règlement. Ces modifications satisfont aux exigences énoncées dans le règlement.
- (3) Le Royaume-Uni et l'Irlande sont liés par le règlement (CE) n° 1346/2000 et, en vertu de l'article 45 dudit règlement, participent donc à l'adoption et à l'application du présent règlement.
- (4) Conformément aux articles 1<sup>er</sup> et 2 du protocole sur la position du Danemark annexé au traité sur l'Union européenne et au traité sur le fonctionnement de l'Union européenne, le Danemark ne participe pas à l'adoption du présent règlement et n'est pas lié par celui-ci ni soumis à son application.
- (5) Il convient dès lors de modifier les annexes A, B et C du règlement (CE) n° 1346/2000 en conséquence,

---

<sup>3</sup> JO L 160 du 30.6.2000, p. 1.

A ADOPTÉ LE PRÉSENT RÈGLEMENT:

*Article premier*

Les annexes A, B et C du règlement (CE) n° 1346/2000 sont remplacées par le texte de l'annexe du présent règlement.

*Article 2*

Le présent règlement entre en vigueur le vingtième jour suivant celui de sa publication au *Journal officiel de l'Union européenne*.

Le présent règlement est obligatoire dans tous ses éléments et directement applicable dans les États membres conformément aux traités.

Fait à Bruxelles, le

*Par le Conseil  
Le président*